ST. MARTIN

St. Martin, St. Martin, St. Martin ritt durch Schnee und Wind, sein Ross das trug ihn fort geschwind. St. Martin ritt mit leichtem Mut, sein Mantel deckt ihn warm und gut.

Im Schnee saß, im Schnee saß, im Schnee da saß ein armer Mann, hat Kleider nicht, hat Lumpen an. O helft mir doch in meiner Not, sonst ist der bittere Frost mein Tod.

St. Martin, St. Martin, St. Martin zieht die Zügel an, sein Ross steht still beim armen Mann. St. Martin mit dem Schwerte teilt den warmen Mantel unverweilt.

St. Martin, St. Martin, St. Martin gibt den halben still, der Bettler rasch ihm danken will. St. Martin aber ritt in Eil' hinweg mit seinem Mantelteil.

Das St. Martins-Komitee bittet alle Anlieger des Zugweges, ihre Häuser traditionsgemäß mit Fackeln und Lichtern zu schmücken.

> Weitere Infos, Bilder und Liedtexte zum Mitsingen finden Sie unter: www.sankt-martin-straelen.de



ZUGAUFSTELLUNG 2025

Feuerwehr – Fackelbaumträger – Feuerwehr

Trommler- und Fanfarenkorps Straelen

- 1. Schuljahr der Katharinenschule
- 2. Schuljahr der Katharinenschule

Feuerwehr – Fackelbaumträger – Feuerwehr

3. Schuljahr der Katharinenschule

Musikverein Broekhuysen

4. Schuljahr der Katharinenschule

Feuerwehr – Fackelbaumträger – Feuerwehr

5. Schuljahr der Sekundarschule

Musikverein Auwel - Holt

Feuerwehr – Fackelbaumträger – Feuerwehr

5. Schuljahr des Gymnasiums

Musikverein Cäcillia Straelen

Feuerwehr – Fackelbaumträger – Feuerwehr

St. Martin

St. Martins-Komitee

Erwachsene mit Kleinkindern

Eltern bitte eine eigene Gruppe bilden – Bitte nicht zusammen mit den Schulkindern!

Parents please form your own group -Please not together with the school children!

Rodzice, prosimy o utworzenie osobnej grupy – Prosimy nie dołączać do uczniów!

ZUGWEG 2025

Fontanestraße (Richtung bofrost*HALLE)

Goethestraße – Marienstraße – Westwall – Klosterplatz

Kreuzrinne – Kuhstraße – Südwall – Rathausstraße

Gartenstraße – Annastraße – Johann Giesberts Platz

Venloer Straße – Kreuzrinne –

Marktplatz

(Mantelteilung und Ansprache des St.Martins)

Die Auflösung des St. Martinszuges ist auf dem Straelener Marktplatz.

The dismissal of the St. Martin procession is on the Straelen market square.

St. Martin Zaczyna sie na Straelener Marktplatz

GESELLIGER AUSKLANG

Anschließend gemütliches Beisammensein und Ausgabe der Martinstüten (gegen Wertmarke) für die nicht schulpflichtigen Kinder auf dem Kirchplatz.

Während die musizierenden Vereine St. Martinslieder spielen, verkaufen die Messdiener der Gemeinde St. Peter und Paul Glühwein, Kinderpunsch und Püfferchen auf dem Kirchplatz.

Hierzu ist die gesamte Bevölkerung herzlich eingeladen.

Afterwards a cozy get-together and handing out of the St. Martins bags (for a token) for the non-school children on the church square.

Razem spedzimy czas i Wszystkie Dzieci ktore nie maja juz obowiazku chodzic do Szkoly, moga dostac Martinstüte za Wertmarke

Zur Info

Die Wertmarken sind bis zum 31.10.2025 im Servicebüro der Debeka, Westwall 2, 47638 Straelen erhältlich.

The tokens are available until 31.10.2025 in the Debeka service office, Westwall 2, 47638 Straelen.

Wertmarken sa do 31.10.2025 w Servicebüro der Debeka, Westwall 2 , 47638 Straelen Dostepne